

# TI\_GERICHTE 10.2003.608 vom 29. Januar 2004

TI Tribunale d'appello, 2004-01-29, IT

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ti\\_gerichte\\_10.2003.608](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ti_gerichte_10.2003.608)

FR: TI\_GERICHTE 10.2003.608 du 29 janvier 2004

IT: TI\_GERICHTE 10.2003.608 del 29 gennaio 2004

## Erwägungen

### E. 1

Alla pena di 90 (novanta) giorni di detenzione sospesa condizionalmente per un periodo di prova di 4 (quattro) anni.

### E. 2

Alla multa di fr. 1'000.--.

### E. 3

Alla revoca del beneficio della sospensione condizionale concesso alla pena di 60 (sessanta) giorni di detenzione decretata nei suoi confronti dal Ministero Pubblico il 15.01.2001.

### E. 4

Al pagamento della tassa di giustizia di fr. 200.-- e delle spese giudiziarie di fr. 300.--.

5. Non prolunga il periodo di iscrizione della multa di cui alla condanna 19.08.2002 del Ministero Pubblico, ma lo ammonisce formalmente.

vista l'opposizione parziale al decreto d'accusa, limitata al dispositivo n. 3, interposta tempestivamente in data 24 ottobre 2003;

indetto il dibattimento 29 gennaio 2004, al quale sono comparsi l'accusato personalmente ed il suo difensore, mentre il Procuratore pubblico con lettera 15 dicembre 2003 ha rinunciato ad intervenire al pubblico dibattimento, postulando nel contempo la conferma del decreto d'accusa impugnato;

accertate le generalità dell'accusato, data lettura del decreto d'accusa, proceduto all'interrogatorio dell'accusato;

sentito il difensore, il quale chiede di non revocare la condizionale concessa alla pena di 60 giorni di detenzione;

sentito da ultimo l'accusato;

posti a giudizio i seguenti quesiti

1. Se deve essere revocato il beneficio della sospensione condizionale concesso alla pena di 60 (sessanta) giorni di detenzione decretata nei confronti di \_\_\_\_\_ dal Ministero pubblico il \_\_\_\_\_ 2001 (DAC \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_).

2. Sulle spese.

letti ed esaminati gli atti;

preso atto che nessuna parte ha chiesto nel termine di cui all'art. 276 cpv. 2 CPP la motivazione scritta della sentenza, né ha formulato dichiarazione di ricorso;

visti art. 91 cpv. 1, 90 cifra 1 LCS in relazione con gli art. 26 cpv. 1, 31 cpv. 1 e 2, 36 cpv. 4 LCS, art. 2 cpv. 1 e 2, 3 cpv. 1, 17 cpv. 1 ONC, 91 cpv. 1 LCS, 92 cpv.1 LCS, in relazione con l'art. 51 cpv. 1 e 3 LCS; 9 e segg., 273 e segg. CPP; 39 LTG;

rispondendo ai quesiti posti;

non revocai beneficio della sospensione condizionale concesso alla pena di 60 (sessanta) giorni di detenzione decretata nei confronti di \_\_\_\_\_ dal Ministero pubblico il \_\_\_\_\_ 2001 (DAC \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_), ma ne prolunga il periodo di prova di 18 (diciotto) mesi.

ordinala comunicazione del dispositivo a casellario giudiziale.

non prelevané tassa di giustizia né spese per l'odierno dibattimento.

confermache i dispositivi n. 1, 2, 4, 5, 6 del DA n. \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ 2003 sono già cresciuti in giudicato.

le parti sono state avvertite del diritto di presentare, per il suo tramite, dichiarazione di ricorso alla Corte di cassazione e revisione penale entro il termine di cinque giorni e del diritto di richiedere entro lo stesso termine la motivazione della sentenza (art. 276 cpv. 2 CPP).

Intimazione a:

Ministero pubblico della Confederazione, \_\_\_\_\_

Comando della Polizia cantonale, \_\_\_\_\_,

Ufficio del Giudice dell'istruzione e dell'arresto, \_\_\_\_\_

Sezione esecuzione pene e misure, \_\_\_\_\_,

Servizio di coordinamento cantonale in materia di casellario giudiziale, \_\_\_\_\_.

La sentenza è definitiva.

Il presidente:

La segretaria:

Distinta spese a carico di

fr.1'000.00multa

fr. 200.00 tassa di giustizia

fr. 300.00 spese giudiziarie

fr. 1'500.00 totale

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.